

The background of the image is a light cream color, adorned with delicate, grey-toned botanical line drawings. These include various types of leaves, some with serrated edges, and clusters of small berries or fruits. A central illustration at the top shows a rounded teapot with a lid and a handle. In the lower-left corner, there is a small illustration of a glass teacup with a tea bag hanging over its rim; the tag is labeled 'TEA'.

CAFÉ CARDINAL

SALON DE THÉ

**FESTIVE
AFTERNOON TEA**

788,000

Uống trà thỏa thích và lựa chọn bánh mì kẹp, bánh ngọt, bánh nướng, bánh scone được phục vụ kèm mứt và kem béo.

A selection of sandwiches, pastries, tartlets and scones served with cream and jam.
Includes free flow of tea.

**FESTIVE
SPARKLING
AFTERNOON TEA**

888,000

Uống trà thỏa thích kèm thêm một ly rượu vang nổ Prosecco Mionetto Prestige Collection Brut và lựa chọn bánh mì kẹp, bánh ngọt, bánh nướng, bánh scone được phục vụ kèm mứt và kem béo.

A selection of sandwiches, pastries, tartlets and scones served with cream and jam.
Includes free flow of tea and one glass of Prosecco Mionetto Prestige Collection Brut sparkling wine

**FESTIVE
CHAMPAGNE
AFTERNOON TEA**

1,088,000

Uống trà thỏa thích kèm thêm một ly rượu Alfred Gratien Brut Classique và lựa chọn bánh mì kẹp, bánh ngọt, bánh nướng, bánh scone được phục vụ mứt và kem béo.

A selection of sandwiches, pastries, tartlets and scones served with cream and jam.
Includes free flow of tea and one glass of Alfred Gratien Brut Classique.

Nếu quý khách có nhu cầu ăn uống theo chế độ riêng biệt hoặc bị dị ứng với thức ăn, vui lòng liên hệ quản lý nhà hàng để được tư vấn chọn lựa món ăn phù hợp

Should you have any specific dietary requirement (gluten free, lactose free, vegetarian or allergies), please contact the Restaurant Manager who can advise on a selection of suitable dishes

*Áp dụng phí phụ thu
*Surcharge applicable

Giá niêm yết bằng Việt Nam Đồng, chưa bao gồm 5% phí phục vụ và thuế GTGT theo quy định hiện hành.
All prices are quoted in VND, exclusive of 5% service charge and applicable VAT.

LỰA CHỌN CÁC LOẠI TRÀ / Tea Selection

Black Teas

Blends

Strong Breakfast

China

Smokey Lapsang

Kenya

Milima GBOP

India

Darjeeling de Printemps GFOP

Assam GBOP

Sri Lanka

Ceylon OP Superieur

Vietnam

Black Tea Grade 1

Flavoured and Aromatized Black Teas

Blends

Earl Grey Yin Zhen

The Rose

Citron

Green Teas

Blends

Vanilla Almond Green Tea

China

*Jasmine Pearl**

Chinese Gunpowder

Japan

*Sencha Tensu**

*Sencha Fukuyu**

Vietnam

Thai Nguyen Grade 1

Dinh Ngoc Thai Nguyen

Premium Lotus tea

Dark Tea

China

Original Pu-Erh

Yellow Tea

China

*Meng Ding Huang Ya**

Oolong Teas

China

Osmanthe d'Or

*Oolong Passion de Fleurs**

Vietnam

Madame Viet Nam Oriental

*Beauty**

Lychee Oolong

Korea

*Cheju-Do**

Herbal and Fruit Infusion

(không cafein / *caffeine free*)

Peppermint Leaves

Camomile

Verbena

Rooibos Fruits Rouges

Carcadet Fragola

Happy Dreams

*Áp dụng phí phụ thu

*Surcharge applicable

Giá niêm yết bằng Việt Nam Đồng, chưa bao gồm 5% phí phục vụ và thuế GTGT theo quy định hiện hành.

All prices are quoted in VND, exclusive of 5% service charge and applicable VAT.

Black Teas

BLENDS

STRONG BREAKFAST

Sự kết hợp hoàn hảo của các loại trà đen có hàm lượng caffeine cao, Ceylon, Darjeeling và Assam. Thích hợp dùng chung với sữa hoặc đường.

A perfectly balanced mixture of Ceylon, Darjeeling and Assam black teas containing high caffeine. Recommended to be consumed with milk or sugar.

KENYA

MILIMA G.B.O.P.

Loại trà này được sản xuất theo phương pháp chính thống của Kenya, có mùi hương đậm đà thơm ngon và không có vị đắng.

Manufactured in the last bastion of Kenyan orthodox production, this tea gives a rich and aromatic liquor without bitterness.

CHINA

SMOKY LAPSA NG

Hương thơm mùi khói của trà trở nên nhẹ nhàng và tinh tế hơn sau khi lan tỏa, một mùi hương tuyệt vời đặc trưng của trà Lapsang Souchong trong sắc trà màu vàng đồng.

This tea's smoky fragrance becomes milder, subtler and even more delicate after infusion, perfectly reproducing the aromatic palette of traditional Lapsang Souchong.

*Áp dụng phí phụ thu
*Surcharge applicable

Giá niêm yết bằng Việt Nam Đồng, chưa bao gồm 5% phí phục vụ và thuế GTGT theo quy định hiện hành.
All prices are quoted in VND, exclusive of 5% service charge and applicable VAT.

INDIA

DARJEELING DE PRINTEMPS G.F.O.P.

Trà được hái vào mùa
xuân ở vùng chân núi
Himalaya nằm giữa
Bhutan, Nepal và
Sikkim. Trà pha có
hương hoa tươi mát,
mạnh mẽ của hạnh
nhân và quả chín.

First flush tea from the
Himalayan foothills
between Bhutan, Nepal
and Sikkim. Fresh,
floral and aromatic
notes, with intense
aromas of almond and
ripe fruits.

ASSAM G.B.O.P.

Trà được hái vào mùa
xuân ở vùng Assam,
Đông Bắc Ấn Độ. Trà
pha có màu sắc tươi
sáng, sau khi uống
động lại hương vị
mạch nha mạnh mẽ.

First flush tea from the
Assam province in
North Eastern India.
Full bodied, malty
flavor, with strong and
bright color.

SRI LANKA

CEYLON O.P. SUPERIEUR

Một loại trà hoàn hảo với
hương thơm tinh tế pha
chút mùi gỗ.

A beautifully regular
leaf creating a subtly
scented infusion with
beautiful woody notes.

VIETNAM

BLACK TEA GRADE 1

Được chọn lựa kĩ
lượng từ những vườn
trà ngon nhất ở Lâm
Đồng, loại trà đen loại
1 có hương vị trái cây
chín và một chút mạch
nha và thoang thoang
hương vị sô cô la.

Fine tea leaves selected
from Lam Dong
province, this first
grade black tea with a
bold but smooth taste
will deliver notes of
sweet plum, malt sugar,
and a hint of chocolate
aroma.

*Áp dụng phí phụ thu
*Surcharge applicable

Giá niêm yết bằng Việt Nam Đồng, chưa bao gồm 5% phí phục vụ và thuế GTGT theo quy định hiện hành.
All prices are quoted in VND, exclusive of 5% service charge and applicable VAT.



Flavoured and Aromatized Black Teas

BLENDS

EARL GREY YIN ZHEN

Hương vị của cam Bergamot được kết hợp với trà đen cùng với những nụ hoa mướp mà nổi bật và một vài cánh hoa rắc lên để tạo nên một loại trà mãn nhãn.

Timeless and just as delicious as ever, the flavor of Bergamot is combined with black tea along with distinguished silky buds & a sprinkling of flower petals to make it a feast for the eyes.

THE ROSE

Sự kết hợp tinh tế giữa trà đen Trung Hoa với tinh dầu hoa hồng đến từ Bulgaria và điểm xuyết thêm những cánh hoa hồng.

Subtle and flowery infusion of fine Chinese black teas, scented with rose essential oils from Bulgaria.

CITRON

Là sự kết hợp cổ điển và hài hòa của trà đen cùng tinh dầu chanh vàng, chanh xanh và điểm xuyết thêm vỏ cam và cánh hoa làm tăng thêm hương vị.

A classic and harmonious blend of black tea, lemon and lime essential oils. A sprinkling of orange peels and flower petals adds the finishing touches.

Green Teas

BLENDS

VANILLA ALMOND GREEN TEA

Hương trái cây tự nhiên do sự kết hợp của trà xanh, hương va-ni và hạnh nhân tạo mùi vị thơm ngon.

The genuine fruity notes of a green tea are here combined with the aromas of vanilla and almond, to offer a delicate and tasty flavoured blend.

CHINA

CHINESE GUNPOWDER

Trà xanh Trung Hoa đến từ tỉnh Chiết Giang, hương vị tươi mát đậm đà.

Chinese green tea from Zhejiang province in China, with fresh and spicy notes.

JASMINE PEARL* phí phụ thu / surcharge of 78,000

Những lá trà xanh non được vo tròn bằng tay và ướp hương hoa lài. Sự kết hợp tự nhiên này tạo ra một loại trà mang hương hoa tròn đầy.

Silver-green hand-rolled tea pearls, mixed with jasmine blossoms. A natural fusion creating a tea with floral aroma and rounded flavours.

JAPAN

SENCHA TENSU* phí phụ thu / surcharge of 78,000

Loại trà Sencha chất lượng cao này sẽ làm thỏa mãn những người yêu trà muốn hiểu biết sâu về trà Nhật Bản. Mỗi tách trà mang đến sự cân bằng tuyệt vời bởi vị tươi mát và nhẹ nhàng.

This fine quality Sencha will fully satisfy tea lovers who wish to go into depth in their knowledge of Japanese tea. A cup offering a nice balance between fresh notes and a slight astringency.

SENCHA FUKUYU* phí phụ thu / surcharge of 78,000

Các loại trà Sencha (được chế biến thành hình kim dẹt sau khi xử lý bằng hơi nước ngắn) được đánh giá cao ở Nhật Bản vì hương vị tươi mát của chúng. Thức uống này mang đậm hương vị của mùa hè, kèm theo điểm nhấn của trái cây và vị đắng nhẹ.

The Sencha teas (crafted into flattened-needle shapes after a brief steam treatment) are appreciated in Japan for their refreshing flavour. This summer harvest offers a cup with strong vegetable notes, hints of fruit and a light bitterness.

*Áp dụng phí phụ thu
*Surcharge applicable

Giá niêm yết bằng Việt Nam Đồng, chưa bao gồm 5% phí phục vụ và thuế GTGT theo quy định hiện hành.
All prices are quoted in VND, exclusive of 5% service charge and applicable VAT.

Green Teas

VIETNAM

THAI NGUYEN GRADE 1

Hương vị trà đặc trưng
của trà ngon Thái
Nguyên, với 1 chút
hương vị đắng thanh tao

From the Vietnamese green tea
area known for high quality,
this tea presents a delicious
taste with a hint of bitterness

DINH NGOC THAI NGUYEN

Chè Đinh Ngọc là loại chè
ngon nhất của Thái
Nguyên, những búp chè
non mới được chọn lọc kỹ
càng, loại chè quý này sẽ
mang đến cho bạn một
hương vị ngọt ngào pha
chút đắng thanh tao.

The finest of tea from Thai
Nguyen, the youngest and
highest selection from the best
nourished hills of Tan Cuong. It
takes 40 hours to pick one kg of
tea. Only 3 artisans tea maker are
able to present this typical sweet
flavour with little astringency

PREMIUM LOTUS TEA

Được trồng ở tỉnh Thái
Nguyên, Chè sen là loại
chè xanh hảo hạng quý
với hương thơm của hoa
sen. Hương vị nồng nàn,
tươi mát, hương hồi nhẹ
và một dư vị dễ chịu sau
khi uống.

Grown in the province of Thai
Nguyen, Che Sen or Lotus tea
is a fine green tea infused with
the aroma of lotus flower
blossoms. The taste is rich and
floral with a fruity aroma
followed by a refreshing
flavour, with notes of anise
and a pleasant aftertaste

Oolong Teas

CHINA

OSMANTHE D'OR

Là một loại trà Ô long
lên men nhẹ từ tỉnh
Phúc Kiến và được vo
thành dạng viên ngọc
trai. Hương vị nhẹ nhàng
với mùi gỗ thơm cho dư
vị kéo dài.

A lightly fermented oolong
from the Fujian province,
whose leaves are crafted
into the form of pearls. The
taste of the liquor is light,
with an osmanthus-like
aroma giving way to a
lingering woody finish.

OOLONG PASSION DE FLEURS * phí phụ thu / surcharge of 78,000

Sự pha trộn tươi mát và
tinh tế này kết hợp giữa
hương thực vật mượt mà
của ô long xanh tuyệt vời
với hương hoa hồng, mơ
và chanh dây. Hương
thơm thực vật, hoa và trái
cây xen kẽ nhịp nhàng
trong một sự truyền tải
tinh tế và hài hòa.

This fresh and delicate
blend combines the velvety
vegetal notes of a great
green Oolong with notes of
rose, apricot and passion
fruit. Vegetal, floral and
fruity aromas alternate
smoothly in a subtle and
harmonious infusion.

*Áp dụng phí phụ thu

*Surcharge applicable

Giá niêm yết bằng Việt Nam Đồng, chưa bao gồm 5% phí phục vụ và thuế GTGT theo quy định hiện hành.

All prices are quoted in VND, exclusive of 5% service charge and applicable VAT.

Oolong Teas

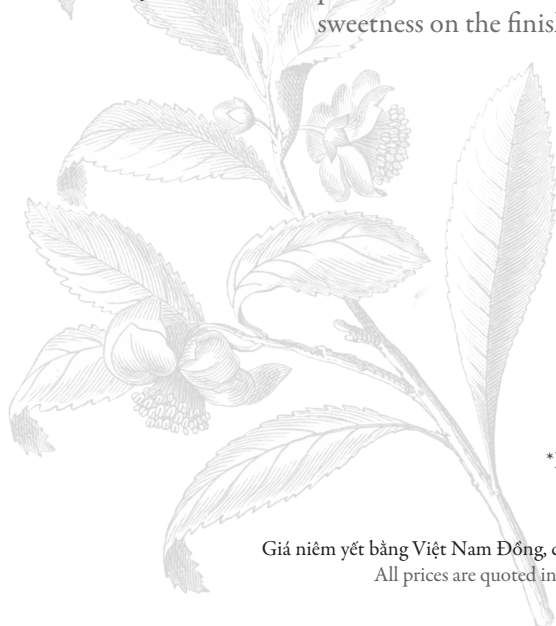
K O R E A

C H E J U - D O *

phí phụ thu / *surcharge of 78,000*

Loại trà Ô long có lá xoắn rộng đến từ đảo Jeju, tên chính thức là đảo Cheju-do. Nước trà mang mùi vị đặc trưng của trà Ô long được rang và lên men, nhưng nhẹ nhàng hơn như hương trái cây nướng tạo dư vị dễ chịu và tinh tế.

Broad twisted leaves for this dark oolong tea from Jeju Island, formerly named Cheju-do Island. The liquor delivers roasted notes typical of dark oolong, but here softer, evolving towards baked fruit notes with a pleasant and subtle sweetness on the finish.



V I E T N A M

O R I E N T A L B E A U T Y M A D A M E V I E T N A M *

phí phụ thu / *surcharge of 78,000*

Được ví như là rượu sâm panh của Việt Nam, loại trà này được đặt tên “Nữ hoàng Việt Nam”. Với hương vị độc đáo của trái cây, mật ong và một chút cay thoang thoảng của các loại gia vị.

The "champagne of tea" has been named Oriental Beauty after Queen Elizabeth II tasted it. The taste presents a unique flavour of honey fruit aroma and light notes of spices.

L Y C H E E O O L O N G

Sự kết hợp của trà xanh Oolong với chút hương vị của trái vải tươi sẽ đem đến một hương vị đậm đà của các loại hoa và hương hoa hồng kết hợp.

This middle-oxidized oolong tea associates with a medium natural fragrance of lychee to bring you the taste of a rich sweet floral bouquet with a hint of rose.

*Phí phụ thu / *surcharge of 78,000*

*Áp dụng phí phụ thu

*Surcharge applicable

Giá niêm yết bằng Việt Nam Đồng, chưa bao gồm 5% phí phục vụ và thuế GTGT theo quy định hiện hành.

All prices are quoted in VND, exclusive of 5% service charge and applicable VAT.

Dark Tea

ORIGINAL PU-ERH

Pu Erh với những chiếc lá nhỏ xoắn. Trà có mùi nhẹ nhàng của thiên nhiên và mùi của khói. Một thức uống kết hợp tuyệt vời với các loại thịt và món tráng miệng sô cô la hoặc caramel.

A Pu Erh with small twisted leaves. The liquor suggests notes of undergrowth and chimney smoke. A great accompaniment for rich meats and chocolates or caramel desserts.

Yellow Tea

CHINA

MENG DING HUANG YA *
phí phụ thu / *surcharge of 78,000*

Loại trà độc đáo này được sản xuất ở vùng Meng Ding "The Hidden Peak" của tỉnh Tứ Xuyên. Vị của trà mang theo hương của hạt và hương vị ngọt nhẹ.

This unique tea is produced in the Meng Ding region "The Hidden Peak" of the Sichuan province. The resulting liquor carries notes of nuts and a lightly sweet flavour.

*Áp dụng phí phụ thu
*Surcharge applicable

Giá niêm yết bằng Việt Nam Đồng, chưa bao gồm 5% phí phục vụ và thuế GTGT theo quy định hiện hành.
All prices are quoted in VND, exclusive of 5% service charge and applicable VAT.

Herbal and Fruit Infusion

không cafein / *caffeine free*

PEPPERMINT LEAVES

Hương trà tươi mát
mạnh mẽ được tạo bởi
đặc tính của tinh dầu
bạc hà.

Strong and fresh aroma,
dominated by the
characteristics of
menthol.

ROOIBOS FRUITS ROUGES

Hương vị trái cây tươi
mát do được bổ sung
thêm dâu khô và hoa
cẩm quỳ.

Fresh and fruity flavours
enhanced by pieces of dried
strawberries to emphasise
the mallow aroma.

CAMOMILE

Trà pha có màu vàng
sáng, được làm từ hoa
trông ở vùng ôn đới của
châu Âu. Trà có hương vị
ngọt và hương trái cây,
để lại vị dứa và vị cam
chanh đắng dịu sau khi
uống.

Bright yellow colored
infusion made from
flowers grown in the
temperate zones of
Europe. Carries a sweet
and fruity taste, with
notes of pineapple,
citrus and a very soft
bitterness.

CARCADET FRAGOLA

Là sự pha trộn của hoa
dâm bụt, hoa tằm xuân,
táo cắt miếng nhỏ, cánh
hoa, thêm hương hoa
đại hoàng và dâu rừng.

A blend of hibiscus
flowers, rosehip, apple
bits and flower petals
with flavours of rhubarb
and wild strawberry

HAPPY DREAMS

Sả, hoa hồi và tằm xuân
tạo nên một sự kết hợp
táo bạo ở đây trong một
sự truyền tải với hương vị
trái cây tươi, sống động
và trái cây của chanh và
clementine. Kết hợp với
hương gỗ nhẹ nhàng của
vani, sự pha trộn này
mang đến một loại nước
giải khát ngọt ngào và ấm
áp, gợi nhớ đến những
viên kẹo.

Lemongrass, star anise
and rosehip make for a
bold combination here
in an infusion with
fresh, lively and fruity
flavours of lemon and
clementine. Combining
with a gently woody
note of vanilla, this
infusion delivers a warm
and deliciously sweet
beverage that brings to
mind boiled candies

VERBENA

Loại trà thảo mộc
hương chanh và trái cây
nhẹ nhàng.

Obtained from an
herbaceous plant, which
gives a softly fragranced
infusion with soft notes
of lemon and very fruity
aromas.

*Áp dụng phí phụ thu
*Surcharge applicable

Giá niêm yết bằng Việt Nam Đồng, chưa bao gồm 5% phí phục vụ và thuế GTGT theo quy định hiện hành.
All prices are quoted in VND, exclusive of 5% service charge and applicable VAT.